



IL-KUMMISSJONI  
EWROPEA

Brussell, 16.7.2019  
COM(2019) 338 final

2019/0154 (NLE)

Proposta għal

## **REGOLAMENT TAL-KUNSILL**

**li jemenda r-Regolamenti (UE) 2019/124 u (UE) 2018/2025 fir-rigward ta' certi  
opportunitajiet tas-sajd**

## **MEMORANDUM TA' SPJEGAZZJONI**

### **1. KUNTEST TAL-PROPOSTA**

#### **• Raġunijiet u għanijiet tal-proposta**

Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2019/124 li jistabbilixxi ġħall-2019 l-opportunitajiet tas-sajd ġħal ġerti stokkijiet tal-ħut u ġerti gruppi ta' stokkijiet tal-ħut, applikabbli fl-ilmijiet tal-Unjoni u, ġħall-bastimenti tas-sajd tal-ħut, f'ċerti ilmjiet mhux tal-Unjoni. Is-soltu, dawn l-opportunitajiet tas-sajd jiġu emendati diversi drabi fil-perjodu li matulu jkunu fis-seħħ. Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2018/2025 jiffissa l-opportunitajiet tas-sajd ġħall-bastimenti tas-sajd tal-ħut, f'ċerti ilmjiet mhux tal-Unjoni. Il-Proposta tinkludi emenda tat-TAC ġħal wieħed mill-istokkijiet tal-paġella ħamra wara l-parir tal-ICES dwar dak l-istokk.

#### **• Konsistenza mad-dispożizzjonijiet eżistenti fil-qasam ta' politika**

Il-miżuri proposti huma mfassla skont l-objettivi u r-regoli tal-Politika Komuni tas-Sajd u huma konsistenti mal-politika tal-Unjoni dwar l-iżvilupp sostenibbli.

#### **• Konsistenza ma' politiki oħra jn tal-Unjoni**

Il-miżuri proposti huma konsistenti ma' politiki oħra tal-Unjoni, b'mod partikolari mal-politiki fil-qasam tal-ambjent.

### **2. BAŻI ġURIDIKA, SUSSIDJARJETÀ U PROPORZJONALITÀ**

#### **• Bażi ġuridika**

Il-bażi ġuridika ta' din il-proposta hija l-Artikolu 43(3) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea.

L-obbligi tal-Unjoni ġħall-isfruttament sostenibbli tar-riżorsi akkwatiċi ħajjin jirriżultaw mill-obbligi stabbiliti fl-Artikolu 2 tar-Regolament bażiku l-ġdid tal-PKS.

#### **• Sussidjarjetà (ghall-kompetenza mhux eskluživa)**

Il-proposta hija fil-kompetenza eskluživa tal-Unjoni, kif imsemmi fl-Artikolu 3(1)(d) tat-Trattat. Għalhekk il-principju tas-sussidjarjetà ma japplikax.

#### **• Proporzjonalità**

Il-proposta tikkonforma mal-principju tal-proporzjonalità għar-raġuni li ġejja: il-PKS hija politika komuni. Skont l-Artikolu 43(3) tat-Trattat, l-adozzjoni ta' miżuri dwar l-istabbiliment u l-allokazzjoni tal-opportunitajiet tas-sajd hija r-responsabbiltà tal-Kunsill.

#### **• Għażla tal-strument**

L-strument propost: Regolament.

### **3. RIŻULTATI TAL-EVALWAZZJONIJIET EX POST, TAL-KONSULTAZZJONIJIET MAL-PARTIJIET IKKONČERNATI U TAL-VALUTAZZJONIJIET TAL-IMPATT**

#### **• Evalwazzjonijiet ex post/kontrolli tal-idoneità tal-legiżlazzjoni eżistenti**

Mhux applikabbli

- **Konsultazzjonijiet mal-partijiet ikkonċernati**

Il-proposta tqis il-kummenti li l-partijiet ikkonċernati, il-Kunsilli Konsultattivi, l-amministrazzjonijiet nazzjonali, l-organizzazzjonijiet tas-sajjeda u l-organizzazzjonijiet mhux governattivi għamlu matul is-sena, u l-kummenti tagħhom tqiesu meta kien qed jiġu stabbiliti l-opportunitajiet tas-sajd.

- **Ġbir u użu tal-gharfien espert**

Il-proposta hija bbażata fuq il-parir xjentifiku tal-Kunsill Internazzjonali ġhall-Esplorazzjoni tal-Baħar (ICES).

- **Valutazzjoni tal-impart**

Il-kamp ta' applikazzjoni tar-Regolament dwar l-opportunitajiet tas-sajd huwa ċirkoskrift bl-Artikolu 43(3) tat-Trattat.

- **Idoneità regolatorja u simplifikazzjoni**

Mhux applikabbli.

- **Drittijiet fundamentali**

Mhux applikabbli.

## 4. IMPLIKAZZJONIJIET BAĞITARJI

Il-miżuri proposti mhu se jkollhom l-ebda implikazzjoni baġitarja.

## 5. ELEMENTI OHRA

- **Spjegazzjoni fid-dettall tad-dispożizzjonijiet specifiċi tal-proposta**

L-emendi proposti għandhom l-għan li jemendaw ir-Regolament (UE) 2019/124 kif deskrirt hawn taħt.

L-inċova fis-subżoni 9 u 10 tal-ICES u fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 34.1.1 tas-CECAF hija speċi b'ħajja qasira, li dwarha jitlesta stħarrig f'Mejju. Għaldaqstant, it-tibdil tal-perjodu li għaliex jiġi stabbiliti l-qabdet totali permissibbli (TAC) minn sena kalendarja għal perjodu mill-1 ta' Lulju sat-30 ta' Ĝunju tas-sena ta' wara jiżgura li l-opportunitajiet tas-sajd ikunu bbażati fuq l-ahjar valutazzjoni possibbli tar-reklutaġġ annwali ta' din l-ispeċi b'ħajja qasira.

Ir-Regolament (UE) 2018/120, kif emendat bir-Regolament (UE) 2018/1628, stabbilixxa t-TAC għall-inċova b'mod eċċeżzjonali għal perjodu ta' 18-il xahar mill-1 ta' Jannar 2018 sat-30 ta' Ĝunju 2019, sabiex jallinja ruħu mal-perjodu tal-parir xjentifiku l-ġdid minn Lulju sa-Ĝunju tas-sena ta' wara.

Fir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2019/124, it-TAC għall-inċova fis-subżoni 9 u 10 tal-ICES u fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 34.1.1 tas-CECAF applikabbli mill-1 ta' Lulju 2019 sal-30 ta' Ĝunju 2020 għet stabbilita għal żero sakemm jingħata l-parir xjentifiku l-ġdid. Fit-tieni emenda tal-opportunitajiet tas-sajd għall-2019, għet stabbilita TAC proviżorja biex tippermetti li jitkompla s-sajd. Il-parir xjentifiku sar disponibbli fit-28 ta' Ĝunju 2019. It-TAC għall-perjodu li jibda mill-1 ta' Lulju 2019 jenħtieg li tiġi emendata f'konformità mal-aħħar parir xjentifiku mill-ICES.

L-emendi proposti għandhom ukoll l-għan li jemendaw ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2018/2025, li jiffissa l-opportunitajiet tas-sajd għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni għal certi stokkijiet ta' ħut tal-baħar fond għall-2019 u għall-2020. Fiz-żmien meta ġew stabbiliti l-

opportunitajiet tas-sajd, il-parir xjentifiku għall-pagħella ġamra fis-subżona 10 tal-ICES kien biss disponibbli għall-2019. Gie deċiż li l-opportunitajiet tas-sajd għal dak l-istokk jiġu stabbiliti għal 576 tunnellata kemm għall-2019 kif ukoll għall-2020 u, jekk ikun meħtieg, li jiġi emendati skont il-parir xjentifiku għall-2020. Il-parir xjentifiku tal-ICES għal 553 tunnellata għie ppubblikat fil-11 ta' Ĝunju 2019. L-opportunitajiet tas-sajd iridu jiġi emendati għall-pagħella ġamra fis-subżona 10 tal-ICES sabiex jitqies l-aħħar parir xjentifiku.

Proposta għal

**REGOLAMENT TAL-KUNSILL**

**li jemenda r-Regolamenti (UE) 2019/124 u (UE) 2018/2025 fir-rigward ta' ġerti  
opportunitajiet tas-sajd**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 43(3) tiegħu,

Wara li kkunsidra l-proposta tal-Kummissjoni Ewropea,

Billi:

- (1) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2019/124<sup>1</sup> jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd għall-2019 għal ġerti stokkijiet tal-ħut u għal ġerti gruppi ta' stokkijiet tal-ħut, applikabbi fl-ilmijiet tal-Unjoni u, għall-bastimenti tal-Unjoni, f'ċerti ilmijiet mhux tal-Unjoni.
- (2) Fir-Regolament (UE) 2019/124, il-qabdet totali permissibbli (TAC) għall-inċova (*Engraulis encrasiculus*) fis-subżoni 9 u 10 tal-ICES u fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 34.1.1 tas-CECAF ġew stabbiliti għal żero. Fit-tieni emenda tal-opportunitajiet tas-sajd, ġiet stabbilita TAC proviżorja biex tippermetti li jitkompla ssajd. L-inċova hija speċi b'hajja qasira u l-parir xjentifiku rilevanti nhareġ fit-28 ta' Ĝunju 2019. Jenħtieg li l-limiti tal-qbid għall-inċova fis-subżoni 9 u 10 tal-ICES u fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 34.1.1 tas-CECAF issa jiġu emendati f'konformità mal-aħħar parir xjentifiku tal-Kunsill Internazzjonali għall-Esplorazzjoni tal-Baħar (ICES).
- (3) Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2018/2025<sup>2</sup> jiffissa l-opportunitajiet tas-sajd għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni għal ġerti stokkijiet ta' ħut tal-ħabar fond għall-2019 u għall-2020. F'dak ir-Regolament, it-TAC għall-paġella ġamra fis-subżona 10 tal-ICES għal dawn is-sentejn ġiet stabbilita abbażi tal-parir xjentifiku għall-2019, sakemm jinhareġ il-parir xjentifiku għall-2020. Fil-11 ta' Ĝunju 2019, l-ICES ippubblika l-parir xjentifiku għall-2020. Jenħtieg li t-TAC tiġi stabbilita f'konformità mal-aħħar parir xjentifiku.
- (4) Għaldaqstant, jenħtieg li r-Regolamenti (UE) 2019/124 u (UE) 2018/2025 jiġu emendati skont dan.
- (5) Il-limiti tal-qbid għall-inċova fis-subżoni 9 u 10 tal-ICES u fl-ilmijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 34.1.1 tas-CECAF previsti fir-Regolament (UE) 2019/124 jaapplikaw mill-1 ta' Lulju 2019. Għaldaqstant, jenħtieg ukoll li dan ir-Regolament emendantorju

<sup>1</sup> Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2019/124 tat-30 ta' Jannar 2019 li jistabbilixxi għall-2019 l-opportunitajiet tas-sajd għal ġerti stokkijiet tal-ħut u ġerti gruppi ta' stokkijiet tal-ħut, applikabbi fl-ilmijiet tal-Unjoni u, għal bastimenti tas-sajd tal-Unjoni, f'ċerti ilmijiet mhux tal-Unjoni (GU L 29, 31.01.2019, p. 1).

<sup>2</sup> Ir-Regolament tal-Kunsill (UE) 2018/2025 tas-17 ta' Dicembru 2018 li jiffissa l-opportunitajiet tas-sajd għall-bastimenti tas-sajd tal-Unjoni għal ġerti stokkijiet ta' ħut tal-ħabar fond għall-2019 u għall-2020 (GU L 325, 20.12.2018, p. 7).

japplika minn dik id-data. Tali applikazzjoni retroattiva hija mingħajr preġudizzju ġħall-prinċipji taċ-ċertezza legali u ġħall-protezzjoni ta' aspettattivi legittimi billi l-opportunitajiet tas-sajd ikkonċernati għadhom ma gewx eżawriti,

## ADOTTA DAN IR-REGOLAMENT:

### *Artikolu 1*

Fl-Anness IA tar-Regolament (UE) 2019/124, it-tabella tal-opportunitajiet tas-sajd għall-inċova fis-subżoni 9 u 10 tal-ICES u fl-il-mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 34.1.1 tas-CECAF hija sostitwita bit-tabella li ġejja:

Speċi:	Inċova <i>Engraulis encrasicolus</i>	Żona:	9 u 10; L-il-mijiet tal-Unjoni tad-diviżjoni 34.1.1 tas-CECAF (ANE/9/3411)
Spanja	4 281 <sup>(1)</sup>	TAC prekawzjonarja	
Il-Portugall	4 671 <sup>(1)</sup>		
L-Unjoni	8 952 <sup>(1)</sup>		
TAC	8 952 <sup>(1)</sup>		
(1)	Din il-kwota tista' tinqabda biss mill-1 ta' Lulju 2019 sat-30 ta' Ĝunju 2020.		

### *Artikolu 2*

Fl-Anness tar-Regolament (UE) 2018/2025, it-tabella tal-opportunitajiet tas-sajd għall-paġella hamra fl-il-mijiet tal-Unjoni u fl-il-mijiet internazzjonali tas-subżona 10 tal-ICES hija sostitwita bit-tabella li ġejja:

Speċi:	Pagella hamra <i>Pagellus bogaraveo</i>	Żona:	L-il-mijiet tal-Unjoni u dawk internazzjonali taż-żona 10 (SBR/10-)
Sena	2019	2020	TAC prekawzjonarja
Spanja	5	5	
Il-Portugall	566	543	
Ir-Renju Unit	5	5	
L-Unjoni	576	553	
TAC	576	553	

### *Artikolu 3*

Dan ir-Regolament għandu jidħol fis-seħħi l-ghada tal-jum tal-publikazzjoni tiegħu f'*Il-Ġurnal Ufficjali tal-Unjoni Ewropea*.

Għandu japplika mill-1 ta' Lulju 2019.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell,

*Għall-Kunsill  
Il-President*